

**Zeitschrift:** Landtechnik Schweiz  
**Herausgeber:** Landtechnik Schweiz  
**Band:** 72 (2010)  
**Heft:** 12

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

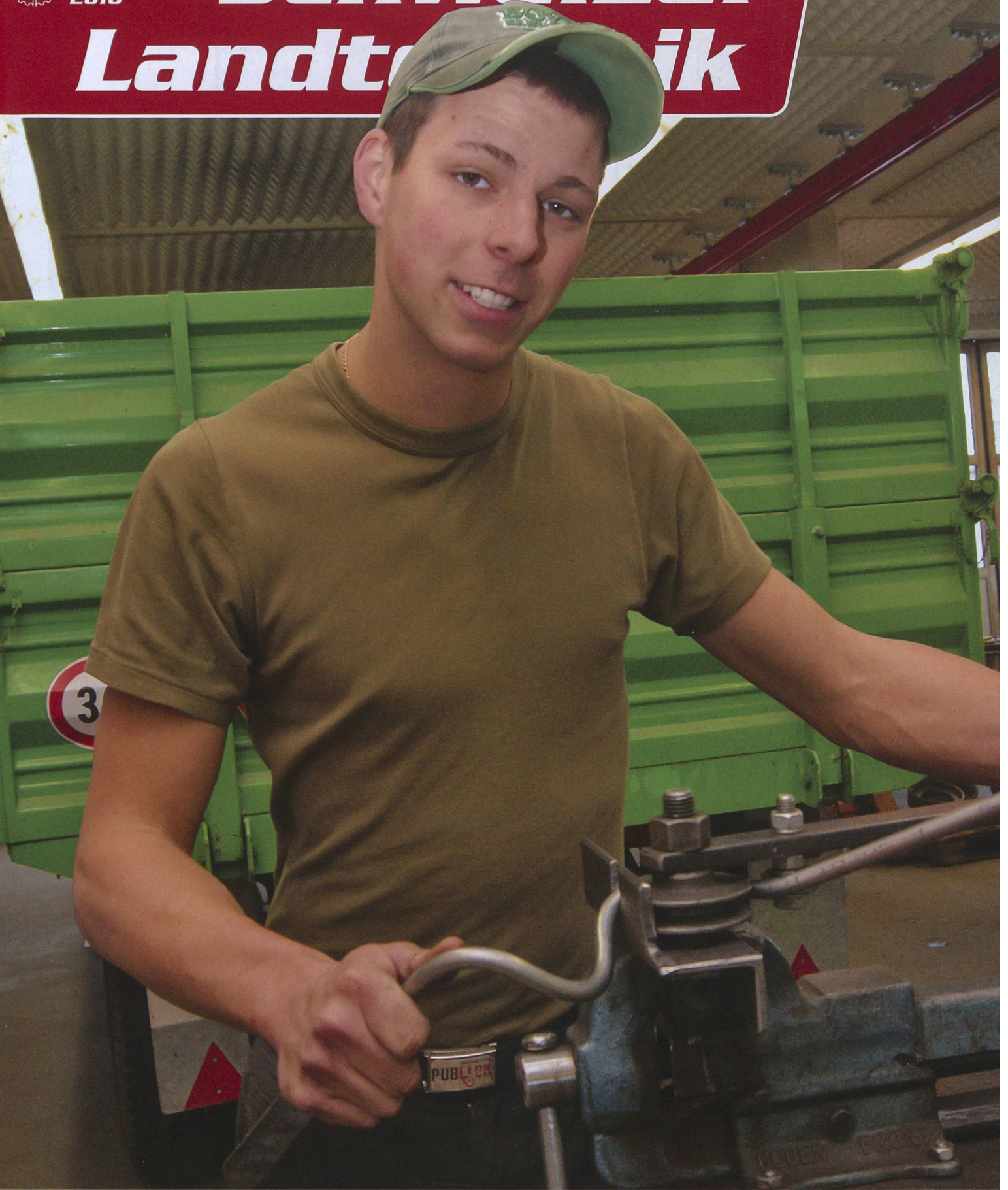
**Download PDF:** 04.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Dezember  
2010

# Schweizer Landtechnik



Guter Tipp: SVLT-Weiterbildungskurse

Durchforsten mit

# VALTRA

# Partner



**VALTRA 74 – 370 PS**



## Für Forstprofis

VALTRA bietet als einziger Traktorhersteller Forstspezifikationen bereits ab Werk an. Zudem werden VALTRA-Traktoren von Grund auf auch für den harten Forsteinsatz konstruiert. Forstkabinen, Forstbereifungen, Krankensolen, usw. werden bereits im Werk in Finnland montiert.

Mit einem breiten Programm an professionellen Zusatzgeräten machen wir Ihren VALTRA-Traktor zum wirtschaftlichen und zuverlässigen Helfer im Forstbetrieb.

**Die Zukunft fährt VALTRA**

**GVS Agrar**

GVS-Agrar AG, CH-8207 Schaffhausen  
Tel. 052 631 19 00, Fax 052 631 19 29  
info@gvs-agrar.ch, www.gvs-agrar.ch

▲▲▲▲ amw.ch VP 7013.09

spinas|gemperle



# ARMUT



Die Wirtschaftskrise trifft die Ärmsten am stärksten. Die Uno schätzt, dass die Zahl der Hungernden um rund 100 Millionen steigen wird. Caritas fördert in über 50 armen Ländern Projekte zur Ernährungssicherung und gibt den Menschen Hoffnung. **Armut verschwindet nicht von allein. PC 60-7000-4, [www.caritas.ch](http://www.caritas.ch)**